



Università
Ca' Foscari
Venezia

SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 2 BORSE DI RICERCA DI DURATA 6 mesi sul progetto dal titolo *"Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)"* - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "Bilingualism in Florentine and Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019, PRESSO il Dipartimento di Studi Umanistici.

VERBALE SEDUTA PRELIMINARE

Il giorno 30 ottobre 2019, a partire dalle ore 14.00, si riunisce la Commissione giudicatrice, nominata con Decreto del Direttore n. 836/2019 Prot. n. 62076 del 22/10/2019, in modalità telematica mediante collegamento via Skype, per la definizione dei criteri di valutazione delle candidature presentate in seno al bando per il conferimento di n. 2 borse di ricerca nell'ambito del progetto H2020-ERC-2014-STG dal titolo *"Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)"* - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "Bilingualism in Florentine and Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019.

Sono collegati in modalità telematica via skype:

- prof. Antonio Montefusco - professore associato, in qualità di Presidente;
- dott. Cristiano Lorenzi - ricercatore universitario, in qualità di Componente;
- dott.ssa Elisa Curti – ricercatrice universitaria, in qualità di Componente con funzioni di segretario verbalizzante.

La Commissione, prima di esaminare la documentazione prodotta dai candidati, è chiamata a determinare i criteri di valutazione, in osservanza dei requisiti di accesso banditi.

La valutazione delle candidature in base ai titoli scientifico-professionali, al CV e alla documentazione allegata avverrà con riguardo alla loro specifica rilevanza rispetto all'attività di ricerca da svolgere.

La Commissione ha a disposizione, per la valutazione dei titoli, dei CV e della documentazione allegata, un punteggio complessivo da attribuire che non può essere superiore a 100 punti - ai sensi dell'art. 7 del Regolamento di Ateneo per l'attivazione di borse per attività di ricerca - e decide di definire e dettagliare la griglia di valutazione nel modo seguente:



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 2 BORSE DI RICERCA DI DURATA 6 mesi sul progetto dal titolo *"Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)"* - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "Bilingualism in Florentine and Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019, PRESSO il Dipartimento di Studi Umanistici.

Dettaglio GRIGLIA CRITERI DI VALUTAZIONE E PUNTEGGI

ELEMENTI CHE COMPONGONO LA VALUTAZIONE	PUNTI
A) Titoli scientifico-professionali, titoli preferenziali	Da 0 a max 75 1) - Laurea Magistrale in Filologia e Letteratura Latina Medievale (o titolo estero equipollente) (max punti 15); - Dottorato in filologia (max punti 10); 2) Conoscenze, competenze ed esperienze di studio e ricerca in coerenza con i temi della borsa di ricerca: a): Competenza comprovata e pregressa esperienza di codifica in XML-TEI di testi mediolatini (max punti 25); b): Documentata conoscenza della tradizione manoscritta dei testi mediolatini nel basso medioevo italiano (max punti 10); c): Pregressa conoscenza dei principali strumenti di catalogazione digitale (max punti 15);
B) Curriculum Vitae	Valutazione CV (max punti 25);
TOTALE PUNTI DISPONIBILI	100
SOGLIE MINIME	65
Soglia minima possesso titoli	50
Soglia minima CV + titoli specifici	15
Soglia di idoneità complessiva	65

La Commissione determina che la selezione, sulla base della ricognizione e comparazione dei titoli, dei CV e della documentazione allegata, si intende quindi superata se i candidati ottengono un punteggio pari o superiore a 65 punti.

La Commissione constata che, in relazione alla borsa di ricerca nell'ambito del progetto H2020-ERC-2014-STG dal titolo *"Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)"* - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "Bilingualism in Florentine and



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 2 BORSE DI RICERCA DI DURATA 6 mesi sul progetto dal titolo "Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)" - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "Bilingualism in Florentine and Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019, PRESSO il Dipartimento di Studi Umanistici.

Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, sono pervenute n. 3 (tre) domande:

- 1) BOLOGNARI Marcello
- 2) CONTE Maria
- 3) PELLINO Orsola

Definiti i criteri secondo quanto fin qui precisato, la Commissione richiede alla Segreteria Ricerca del Dipartimento di ricevere tutta la documentazione inviata dai candidati entro i termini stabiliti dal bando per procedere con la relativa attività di valutazione.

Alle ore 14.15 la seduta ha termine.

La Commissione è convocata il giorno 30 ottobre 2019 alle ore 14.20, sempre in modalità telematica via skype, per la seduta di valutazione dei titoli.

Letto e approvato.

LA COMMISSIONE ESAMINATRICE:

- prof. Antonio Montefusco - professore associato, in qualità di Presidente;
- dott. Cristiano Lorenzi - ricercatore universitario, in qualità di Componente;
- dott.ssa Elisa Curti – ricercatrice universitaria, in qualità di Componente con funzioni di segretario verbalizzante.



Università
Ca' Foscari
Venezia

SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 2 BORSE DI RICERCA DI DURATA 6 mesi sul progetto H2020-ERC-2014-STG, dal titolo "*Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)*" - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "Bilingualism in Florentine and Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019, PRESSO il Dipartimento di Studi Umanistici.

VERBALE DELLA SEDUTA DI VALUTAZIONE DEI TITOLI

Il giorno 30 ottobre 2019 alle ore 14,23 la Commissione giudicatrice, nominata con Decreto del Direttore n. 836/2019 Prot. n. 62076-III/13 del 22/10/2019, si riunisce in modalità telematica per procedere alla valutazione dei titoli prodotti dai candidati per il conferimento di n. 2 borse di ricerca nell'ambito del progetto H2020-ERC-2014-STG dal titolo "*Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)*" - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "*Bilingualism in Florentine and Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)*", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019

Sono collegati in modalità telematica:

- prof. Antonio Montefusco - professore associato, in qualità di Presidente;
- dott. Cristiano Lorenzi - ricercatore universitario, in qualità di Componente;
- dott.ssa Elisa Curti – ricercatrice universitaria, in qualità di Componente con funzioni di segretario verbalizzante.

In relazione al conferimento di n. 2 borse di ricerca nell'ambito del progetto H2020-ERC-2014-STG dal titolo "*Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)*" - sono pervenute n. 3 (tre) domande:

- 1) **BOLOGNARI** Marcello
- 2) **CONTE** Maria
- 3) **PELLINO** Orsola

I componenti della Commissione riscontrano che non vi sono tra di loro e tra loro e il candidato rapporti di parentela o di affinità fino al quarto grado incluso. I componenti della Commissione riscontrano inoltre che non sussistono situazioni di incompatibilità tra loro ed il candidato, ai sensi degli articoli 51 e 52 del codice di procedura civile.



Università Ca' Foscari Venezia

SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 2 BORSE DI RICERCA DI DURATA 6 mesi sul progetto H2020-ERC-2014-STG, dal titolo "Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)" - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "Bilingualism in Florentine and Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019, PRESSO il Dipartimento di Studi Umanistici.

I componenti della Commissione verificano inoltre i requisiti previsti dal bando e dal Regolamento di Ateneo per l'attivazione di borse per attività di ricerca (artt. 3 e 12).

La Commissione procede quindi alla valutazione dei titoli dei candidati, prendendo in esame la documentazione prodotta ed esaminandola sulla base del bando e dei criteri precedentemente stabiliti (vedi verbale della seduta preliminare).

BOLOGNARI Marcello

Il candidato **BOLOGNARI Marcello** ottiene i seguenti punteggi:

A) Titoli scientifico-professionali, titoli preferenziali

- 1) - Laurea Magistrale in Filologia e Letteratura Latina Medievale (o titolo estero equipollente)
(max punti 15): **15 punti**;
- Dottorato in filologia (max punti 10): **0 punti**;
- 2) Conoscenze, competenze ed esperienze di studio e ricerca in coerenza con i temi della borsa di ricerca:
 - a) Competenza comprovata e pregressa esperienza di codifica in XML-TEI di testi mediolatini
(max punti 25): **20 punti**;
 - b) Documentata conoscenza della tradizione manoscritta dei testi mediolatini nel basso medioevo italiano
(max punti 10): **7 punti**;
 - c) Pregressa conoscenza dei principali strumenti di catalogazione digitale (max punti 15): **12 punti**.

B) Curriculum Vitae

Valutazione CV (max punti 25): **18 punti**.

Totale: punti 72

Motivazione complessiva:

Il candidato è in possesso di tutti i titoli richiesti e previsti dal bando; presenta una Laurea Magistrale in Filologia e Letteratura Italiana con una tesi in Filologia e Letteratura Latina Medievale sp.; risulta quindi perfettamente idoneo a svolgere la ricerca prevista dal bando. Presenta altresì esperienza in ambito di codifica di testi mediolatini e di catalogazione dei manoscritti.



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 2 BORSE DI RICERCA DI DURATA 6 mesi sul progetto H2020-ERC-2014-STG, dal titolo "Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)" - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "Bilingualism in Florentine and Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019, PRESSO il Dipartimento di Studi Umanistici.

Al termine la valutazione del candidato viene così riassunta (vedi di seguito la griglia di valutazione e punteggi):

GRIGLIA DI VALUTAZIONE E PUNTEGGI CANDIDATO:

CANDIDATO	A) Titoli scientifico-professionali, titoli preferenziali Da 0 a 75 punti	B) Curriculum Vitae max 25 punti	TOTALE (A+B =max 100 punti)	Idoneità (min 65/100)
BOLOGNARI Marcello	(15+0+20+7+12) 54 punti	18 punti	72 punti	sì

CONTE MARIA

La candidata **CONTE Maria** ottiene i seguenti punteggi:

A) Titoli scientifico-professionali, titoli preferenziali

- 1) - Laurea Magistrale in Filologia e Letteratura Latina Medievale (o titolo estero equipollente)
(max punti 15): **0 punti**;
- Dottorato in filologia (max punti 10): **0 punti**;
- 2) Conoscenze, competenze ed esperienze di studio e ricerca in coerenza con i temi della borsa di ricerca:
 - a) Competenza comprovata e pregressa esperienza di codifica in XML-TEI di testi mediolatini
(max punti 25): **20 punti**;
 - b) Documentata conoscenza della tradizione manoscritta dei testi mediolatini nel basso medioevo italiano
(max punti 10): **9 punti**;
 - c) Pregressa conoscenza dei principali strumenti di catalogazione digitale (max punti 15): **13 punti**.

B) Curriculum Vitae

Valutazione CV (max punti 25): **23 punti**;

Totale: punti 65

Motivazione complessiva:



SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 2 BORSE DI RICERCA DI DURATA 6 mesi sul progetto H2020-ERC-2014-STG, dal titolo "Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)" - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "Bilingualism in Florentine and Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019, PRESSO il Dipartimento di Studi Umanistici.

La candidata è in possesso di tutti i titoli richiesti e previsti dal bando; presenta un dottorato in Filologia; risulta quindi perfettamente idonea a svolgere la ricerca prevista dal bando. Presenta altresì esperienza in ambito di codifica di testi mediolatini e di catalogazione dei manoscritti.

Al termine la valutazione della candidata viene così riassunta (vedi di seguito la griglia di valutazione e punteggi):

GRIGLIA DI VALUTAZIONE E PUNTEGGI CANDIDATA:

CANDIDATO	A) Titoli scientifico-professionali, titoli preferenziali Da 0 a 75 punti	B) Curriculum Vitae max 25 punti	TOTALE (A+B =max 100 punti)	Idoneità (min 65/100)
CONTE Maria	(0+0+20+9+13) 42 punti	23 punti	65 punti	sì

PELLINO Orsola

La candidata **PELLINO Orsola** ottiene i seguenti punteggi:

A) Titoli scientifico-professionali, titoli preferenziali

- 1) - Laurea Magistrale in Filologia e Letteratura Latina Medievale (o titolo estero equipollente)
(max punti 15): **0 punti**;
- Dottorato in filologia (max punti 10): **0 punti**;
- 2) Conoscenze, competenze ed esperienze di studio e ricerca in coerenza con i temi della borsa di ricerca:
 - a) Competenza comprovata e pregressa esperienza di codifica in XML-TEI di testi mediolatini
(max punti 25): **0 punti**;
 - b) Documentata conoscenza della tradizione manoscritta dei testi mediolatini nel basso medioevo italiano
(max punti 10): **10 punti**;
 - c) Pregressa conoscenza dei principali strumenti di catalogazione digitale (max punti 15): **0 punti**.

B) Curriculum Vitae

Valutazione CV (max punti 25): **18**

Totale: punti 28



Università
Ca' Foscari
Venezia

SELEZIONE PUBBLICA PER IL CONFERIMENTO DI N. 2 BORSE DI RICERCA DI DURATA 6 mesi sul progetto H2020-ERC-2014-STG, dal titolo "Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)" - all'interno dell'attività di ricerca prevista dal progetto H2020-ERC-2014-STG, BIFLOW "Bilingualism in Florentine and Tuscan Works (c.a. 1260 - ca. 1416)", Grant Agreement n. 637533, CUP: H72I15000870006, bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019, PRESSO il Dipartimento di Studi Umanistici.

Motivazione complessiva:

La candidata non presenta i titoli richiesti e previsti dal bando.

Al termine la valutazione della candidata viene così riassunta (vedi di seguito la griglia di valutazione e punteggi):

GRIGLIA DI VALUTAZIONE E PUNTEGGI CANDIDATO:

CANDIDATO	A) Titoli scientifico-professionali, titoli preferenziali Da 0 a 75 punti	B) Curriculum Vitae max 25 punti	TOTALE (A+B =max 100 punti)	Idoneità (min 65/100)
PELLINO Orsola	(0+0+10+0) 10 punti	18 punti	28 punti	no

La Commissione, sommando i punteggi ottenuti dai candidati nella valutazione dei titoli e del CV e definita di conseguenza la graduatoria di idoneità al conferimento delle borse di ricerca nell'ambito del progetto H2020-ERC-2014-STG dal titolo "Popolamento del catalogo di testi bilingui nella Toscana Medievale (BIFLOW)", bandite con Decreto Rep. n. 785/2019 Prot. n. 58863-III/13 del 08/10/2019, PRESSO il Dipartimento di Studi Umanistici, dichiara quindi vincitori i candidati:

Bolognari Marcello
Conte Maria

La Commissione trasmette agli uffici amministrativi i materiali relativi alla selezione per le procedure amministrative discendenti.

Alle ore 15.20 la seduta ha termine.

Letto e approvato.

LA COMMISSIONE ESAMINATRICE:

- prof. Antonio Montefusco - professore associato, in qualità di Presidente;
- dott. Cristiano Lorenzi - ricercatore universitario, in qualità di Componente;
- dott.ssa Elisa Curti – ricercatrice universitaria, in qualità di Componente con funzioni di segretario verbalizzante.

